

## 05/21/2017 中文報告

1. 歡迎首次來參加崇拜的朋友們，散會後請坐在旁邊的弟兄姊妹帶他/她到圖書館，讓我們的迎新小組歡迎他/她。
2. 從五月起，教會停車場將新增 60 個停車位，請弟兄姊妹務必按照交通指揮團隊的指引停車。下車後，請不要越過紅色警戒線，尚未鋪完的地方，也請切勿停車。為照顧年長者，請盡量將靠近出口的車位留出。Lowes 的停車位仍可使用，若有改變將再行通知。
3. 鑒於最近接到新朋友及弟兄姊妹投訴，不少人在教會遇到招攬生意的情形。故此，教會重申在教會內絕對不可以從事買賣生意活動的規矩，包括保險及房地產業等。請大家尊重教會的特質，裏面不能有商業活動，請不要在教會內，或透過任何教會聚會活動，或藉認識來到教會者的關係，主動推銷招攬生意。同時，教會將設『Community News』報告板，讓各行各業的弟兄姊妹將名片貼在上面，需要服務的弟兄姊妹可以聯絡，名片主人不可以採取主動向弟兄姊妹推銷生意。報告板只供教會內弟兄姊妹使用，不開放予外面的人，並只限一張名片，不可以另加廣告。名片必須經過教會辦公室秘書登記，限期三個月，教會有替換報告板上名片的主權。多謝弟兄姊妹合作。
4. 夏季成人主日學將於 6 月 4 日開始，今天起接受報名。聚會結束後，請至教會大廳領取課程介紹和報名表。
5. 2017 教會家庭退修會將於 9 月 2 至 4 日，在 Eagle Eyrie Baptist Conference Center 舉行。今年退修會的主題是 "重整神對家庭的使命"。更多信息，請至教會網站查詢 ([http://www.raleighccc.org/main/?age\\_id=3927&lang=zh](http://www.raleighccc.org/main/?age_id=3927&lang=zh))。網上報名已開始，今天開始接受現場報名。若有問題，請聯絡李劍影弟兄 ([jianying.li@gmail.com](mailto:jianying.li@gmail.com)) 或 Kurt Leung 弟兄 ([kurtpik@gmail.com](mailto:kurtpik@gmail.com))。
6. 教會的接待家庭事工即將開始，對象是八月份入學的 NCSU 新生。如果你對接待學生有負擔，請到 <http://bit.ly/rcce-hostfamily> 報名。若有問題請聯繫傅宗浩弟兄 ([tsunghaofu@gmail.com](mailto:tsunghaofu@gmail.com); 573-239-7144)。
7. 英文堂將於 5 月 29 日在 North Cary Park 有 Memorial Day 野餐，屆時將有面部彩繪活動。願意參與這一活動者，必須報名並經過培訓。今天下午和 5 月 28 日下午 1:00-2:00 在 133-135 教室，有面部彩繪培訓，藉彩繪來傳福音。歡迎高中生以上及成人參加。報名請聯繫 George Chen ([gschenhope@gmail.com](mailto:gschenhope@gmail.com))。

## 青少年事工報告

1. M-Fuge 青少年宣教夏令營一天下午 1:00-2:00 在 158 教室有培訓。本次培訓將和 VBS 的同工培訓聯合，著重兒童安全方面的重要事項。所有參加 M-Fuge 的學生和成人輔導請務必預留時間參加。
2. 週五晚青少年團契安排
  - 5/26 本週五晚因長周末，沒有青少年團契
  - 6/02 週五晚 7:30，青少年團契
  - 6/09 週五晚 7:30 — 5Flex 教室 "電影之夜"
3. 暑期週間團契—青少年團契在暑假期間，將有週間的聚會 (由 Hannah Chow 帶領)。這對基督徒和非基督徒都是認識神話語，操練彼此相愛的好機會。願意參加者，請至網站報名 <http://bit.ly/2q91ZX2> 或聯繫 Hannah Chow ([hannahchow83@gmail.com](mailto:hannahchow83@gmail.com))。
4. 青少年團契新款 T-Shirts 已經運達 — 已經付款的，本週五可以前來領取。仍想購買者，請準備好 \$7 現金。如有任何問題，請聯繫 Howard Jiang (919-649-1906) 或 [magnusez@outlook.com](mailto:magnusez@outlook.com)。
5. 高中畢業晚宴—將於 6/10 週六晚 6:00-8:30 舉行，門票 \$8。購票請聯繫 Heather Li (919-985-5425; [hilian125@gmail.com](mailto:hilian125@gmail.com))。

## 6. Pastor Jerry 的話—暑期見習事奉”和“週五晚團契”

Hannah Chow 和 Carrie Ho 將從 6 月初開始，在教會青少年中進行暑期見習事奉。請大家在禱告中記念她們。另外，根據大家的反饋和意見，從 6/2 週五開始，將有新的小組: 3 個混合年級的中學小組，和 4 個混合年級的高中小組。請為此禱告，希望在新的小組中，可以有更深入的分享、團契和對神話語的認識。

## 兒童事工報告

1. VBS 同工培訓今天開始—今天下午 1:00-2:00 在 MPR 將進行第一次同工培訓，內容是關於兒童安全。請所有同工務必準時參加，也鼓勵所有兒童事工的同工、老師以及對兒童事工有負擔的弟兄姐妹，都來參加培訓。
2. VBS—2017 年暑期聖經學校從 8 月 7 日-11 日舉行，報名已經開始。請聚會結束後到教會大廳領取報名表，或至教會網站查詢詳情。
3. 夏季夜晚兒童節目—週五晚的 AWANA 事工，將於 6 月 9 日結束。6 月 16 日 - 8 月 25 日，將有夏季特別的兒童節目，共為期 9 週。若您對兒童事工有興趣，並願意參與這個夏天的服事，請與梁婉明傳道聯繫。

## 擴建禱告

1. 教會擴堂工程已經開工建造，請弟兄姊妹進出教會時注意安全，減速慢行。也請繼續為各擴堂小組及擴堂過程禱告。

## 請為主日講員代禱:國語堂講道主題—我們起來建造吧！

日期	國語	粵語	英語
05/28	陳家榮牧師	鍾德民弟兄	Pastor Gary Lee
06/04	陳家榮牧師		Pastor Gary Lee

## 05/21/2017 Announcements

1. We welcome new friends who are worshipping with us today for the first time.
2. Engagement: Tim Huynh & Veeranya Janjarasskul recently got engaged.
3. Due to recent complaints regarding business activities in church, it is necessary for us to remind brothers and sisters of the long term church policy: there will be no solicitation within our church. Please respect the nature of the church and restrain from soliciting visitors and church members in the church setting; do not use data and relationship with new comers/members for business purposes. Church directory and new visitors' information must not be used for solicitation and/or organizing business activities outside the church. Instead, the church will have a small section of bulletin board in the hallway dedicated to "Community Activities" for brothers and sisters to place their business cards: limited to one business card per person, no additional advertisement posting. All business cards need to go through the administration secretary, and can be placed on the board for maximum of three months. The church reserves the right to remove any inappropriate business cards. Those who need service/merchandise can check out these business cards when needed, but not vice versa. The board is for church members' use only, not open to business from outside. Thank you for your cooperation.
4. Artists and Calligraphers for Jesus. Use your drawing skill to share the Good News. We will have face painting during Memorial Day Picnic, 5/29. Come and get trained on May 21<sup>st</sup> and 28<sup>th</sup> , RCCC Room 133,135, 1-2pm. Looking for High School to Adult ages. Sign up and being trained are required. Contact Uncle George at [gschenhope@gmail.com](mailto:gschenhope@gmail.com) .
5. RCCC 2017 Family Retreat will be held at Eagle Eerie Baptist Conference Center, September 2<sup>nd</sup> -4<sup>th</sup> . This year's theme is "Restoring God's Design for the Family". More information can be found on RCCC homepage (<http://www.raleighccc.org/main/?p=3951> ). Online registration already starts, onsite registration starts today. Should you have any question, please feel free to contact Jianying Li ([jianying.li@gmail.com](mailto:jianying.li@gmail.com) ) or Kurt Leung ([kurtpik@gmail.com](mailto:kurtpik@gmail.com) ).
6. The Summer quarter Adult Sunday School classes start on June 4<sup>th</sup> . Take Ownership & Be Equipped.
7. Memorial Day — Picnic at North Cary Park's Picnic Shelter -1100 Norwell Blvd, Cary, NC 27513 - for Monday May 29<sup>th</sup> , 10am-2pm.

## Youth

1. M-Fuge Training—We have M-Fuge Training today at 1 p.m. in the MPR. We will have a joint training time with the VBS Co-Workers to talk about the important issue of Child Safety. All M-Fuge students and chaperones need to attend today's important training.
2. Friday Youth Group Schedule
  - No Friday Youth Group on This Friday, May 26<sup>th</sup> , because of Memorial Day Weekend.
  - Friday Youth Group on Friday, June 2<sup>nd</sup> , at 7:30 p.m.
  - Friday Youth Group on Friday, June 9<sup>th</sup> , at 7:30 p.m. - "Movie Night" in the 5-Flex
3. Summer Weekday Small Group— This summer, there will be weekday small groups for students in the Youth Group (lead by YG summer intern Hannah Chow). Small group is a safe space for Christians and non-Christians to explore God's Word, encourage, and love one another. Students/parents, please sign up using this link: <http://bit.ly/2q91ZX2> , or contact Hannah at [hannahchow83@gmail.com](mailto:hannahchow83@gmail.com) .

4. New YG T-Shirts Have Arrived—Our new YG t-shirts have arrived and will be given out on this Friday if you have paid. If you have not paid, remember to bring \$7 in order to get your new t-shirt. Contact Howard Jiang at 919.649.1906 or [magnusez@outlook.com](mailto:magnusez@outlook.com) if you have any questions.
5. Senior Banquet—Our Senior Banquet will be on Saturday, June 10<sup>th</sup> , from 6:00-8:30 p.m. Tickets are \$8. See Heather Li to purchase your tickets.
6. A Word from PJ-"Summer Youth Interns and New Summer FYG Small Groups"— Our Senior Banquet will be on Saturday, June 10<sup>th</sup> , from 6:00-8:30 p Our two Summer Youth Interns,Hannah Chow and Carrie Ho, will start to serve in early June. Please keep them in your prayers as they come to serve in our Youth Group this summer. Also, we have been listening and have heard your feedback about our Friday Small Groups. Starting on Friday, June 2<sup>nd</sup> , we will have new small groups - 3 mixed-grade Middle School small groups - and 4 mixed-grade High School small groups. Let's pray that we can go deep in our conversations, God's Word, and fellowship in these new small groups.

## Children

1. VBS Volunteer Training Starting Today—Our first VBS volunteer training is today, from 1:00-2:00pm in the MPR. All adult and youth volunteers need to attend the VBS training times. This training is on Child Abuse/Child Safety. All children ministry co-workers, volunteers and anyone who are interested in serving in the children ministry are recommended to attend this training.
2. VBS—The 2017 Vacation Bible School will be from August 7<sup>th</sup> -11<sup>th</sup> . Registration is now open! Please pick up the registration forms at the lobby after service or visit the church website for more information.
3. Summer Night Children Ministry—Friday Night Summer Program runs from 6/16-8/25, a total of 9 Friday nights. If you are interested in serving the children in this summer ministry, please talk to Miranda Liang about this unique opportunity.

## Remember in Prayers

1. The church expansion project has started. Please pay attention to your safety and drive slowly in the church parking lot. Please keep praying for all sub-committees and the process of the expansion.

## Upcoming Sermons

5/28	Open	Pastor Gary Lee
6/04	Open	Pastor Gary Lee